Bibbia pi li picciriddri

presenta

Noè e lu Dilùviu

Scritta da: Edward Hughes

Iillustata da: Byron Unger; Lazarus Alastair Paterson

Adattata da: M. Maillot; Tammy S.

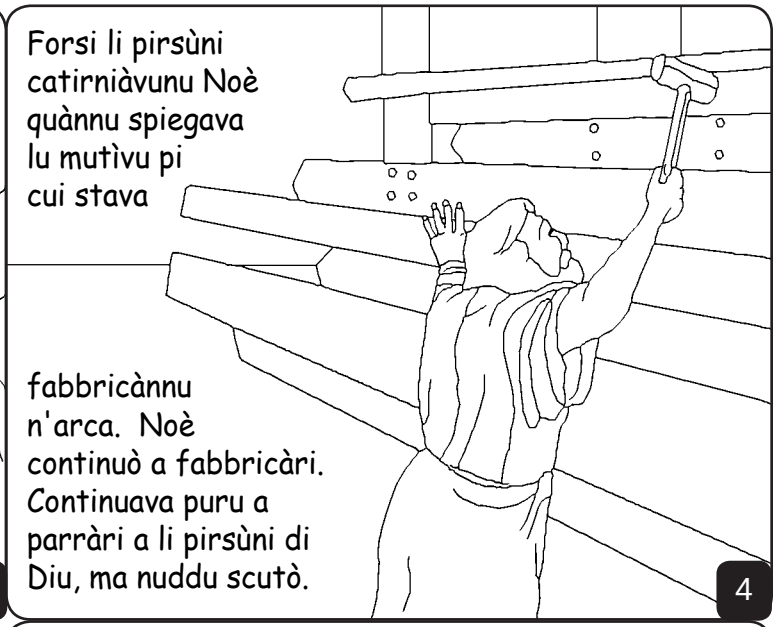
Tradotta da: Marco Agricola

Prodotta da: Bible for Children
www.M1914.org

©2021 Bible for Children, Inc.
Licenza: É permessa la stampa e la riproduzioni di li testi; vietata la vendita.

Noè fu nu uòmmunu ca onorò Diu. Tutti l'àutri odiàrunu e nun scutàrunu a Diu. Nu iòrnu, Diu dissi occòsa di mprissionànti. "Ristrùru stu munnu tintu" Diu dissi a Noè. "Sulu la famìgghia tua si salva."

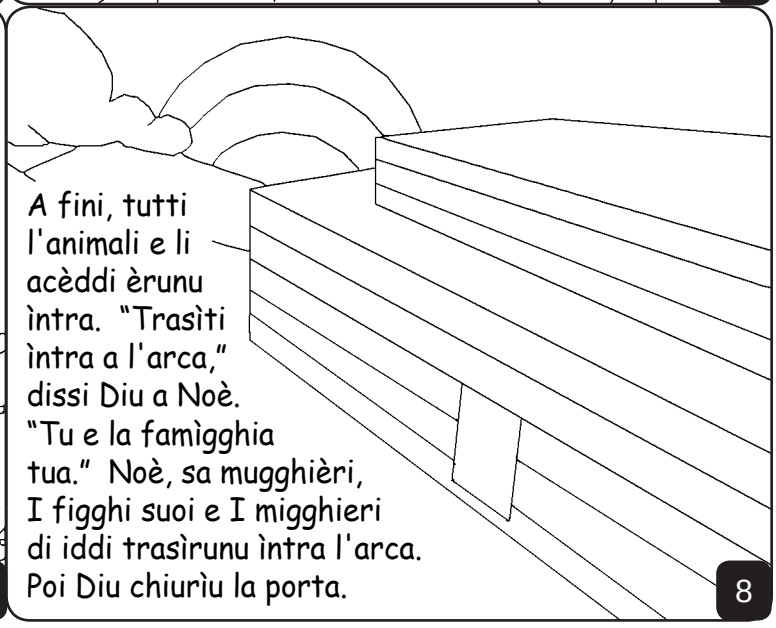
Diu avvirtìu Noè ca nu diluviu ranni avìssi cummighiàtu la terra. "Fàbbrica n'arca di lignu, na varca abbastànti ranni pi la famigghia tua e pi tanti animali," Diu ordinò a Noè. Diu resi a Noè li cumànni precìsi.
3

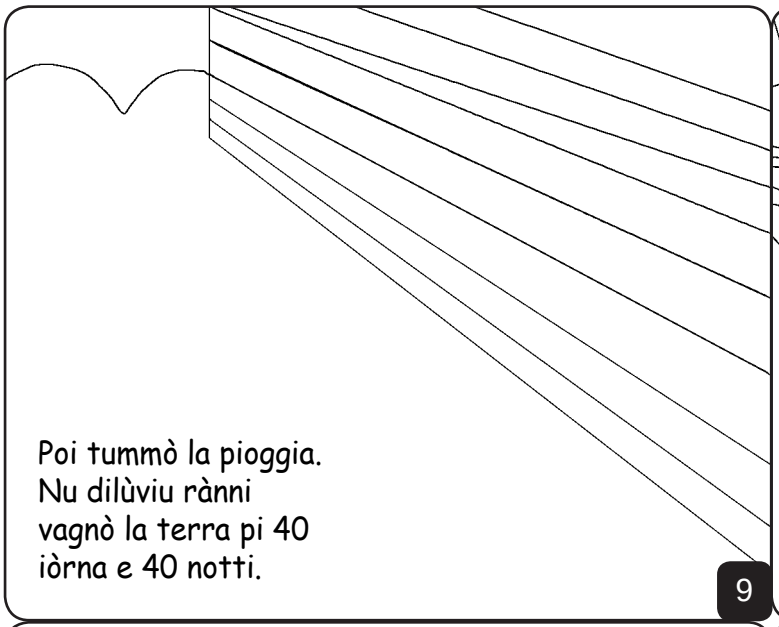

Forsi li pirsùni catirniàvunu Noè quànnu spiegava lu mutìvu pi cui stava fabbricànnu n'arca. Noè continuò a fabbricàri. Continuava puru a parràri a li pirsùni di Diu, ma nuddu scutò.
4

Noè avìa na fìdi ranni. Iddu cridìtti a Diu puru se la pioggia nun avìa mai carùtu prima. Presto l'arca fu pronta pi sìri caricata cu li pruvvìsti.
5

Poi vìnniru l'animali. Diu purtò setti coppie di ogni specie di animali puri, e na coppia pi ogni specie mpùra. Acèddi ranni e nichi, bestie nichi e iàviti ìrunu ìntra l'arca.
6

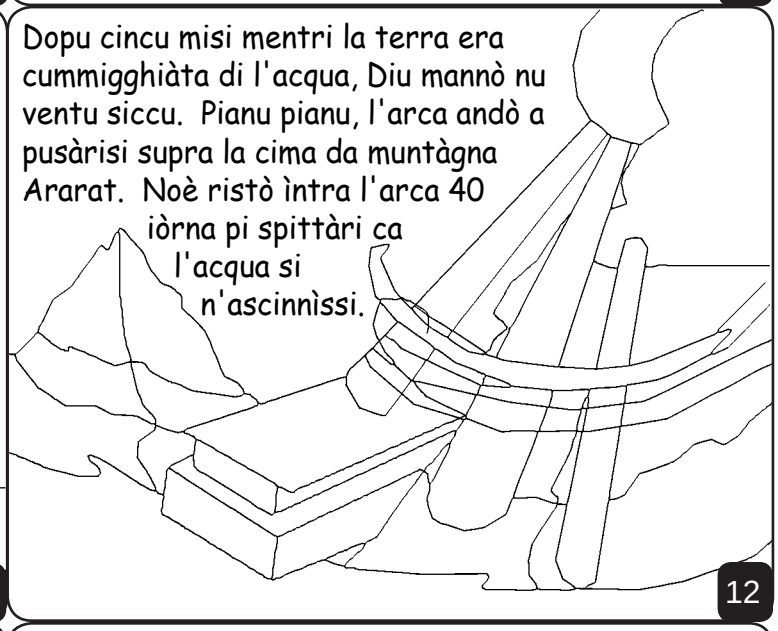
Forsi la genti ittàva uci catirniànnu a Noè mentri facìva tràsiri l'animali. Lu populu nun finìu di fari piccàtu contra Diu. E nun dumannàrunu di tràsiri ìntra l'arca.
7

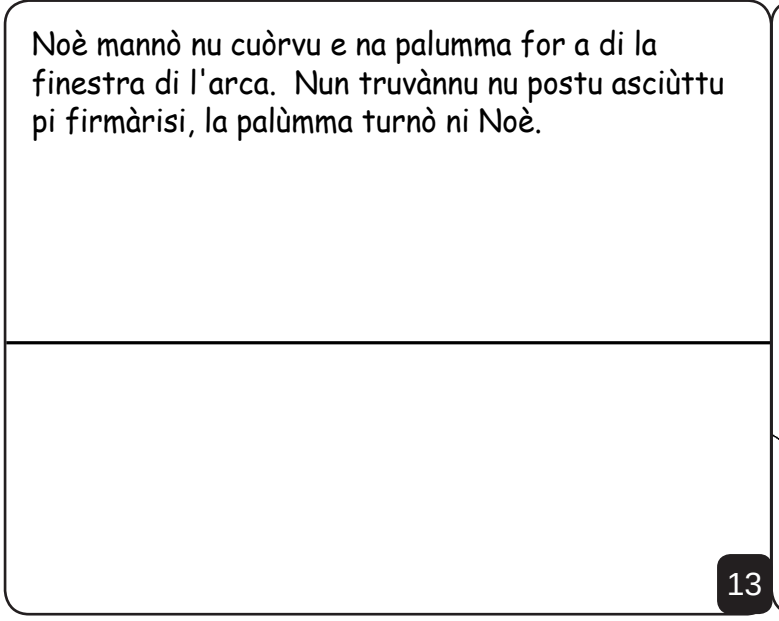

A fini, tutti l'animali e li acèddi èrunu ìntra. "Trasìti ìntra a l'arca," dissi Diu a Noè. "Tu e la famìgghia tua." Noè, sa mugghièri, I figghi suoi e I migghieri di iddi trasìrunu ìntra l'arca. Poi Diu chiurìu la porta.
8


Poi tummò la pioggia.
Nu dilùviu rànni
vagnò la terra pi 40
iòrna e 40 notti.
9

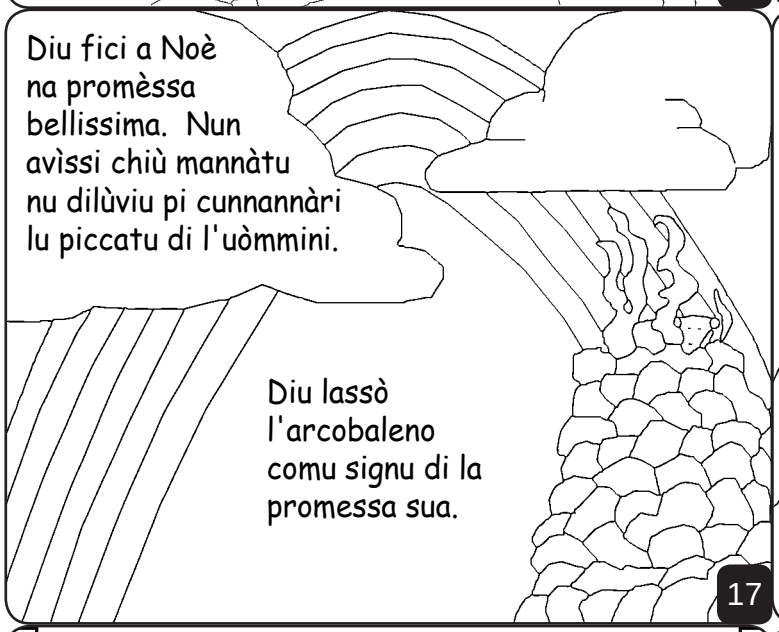
Lu dilùviu
si ìttò supra città
e paìsi. Quannu la pioggia
finìu, puru li muntàgni èrunu
cummigghiàti di acqua. Tutto
chiddu ca respirava mòrsi.
10

Comu l'acqua si isàva,
l'arca galleggiava
supra l'acqua. Forsi
ìntra l'arca era tutto
scuru, e forsi puru
scantùsu assai. Ma
l'arca di Noè ristò o
ripàru di lu dilùviu.
11


Dopu cincu misi mentri la terra era
cummigghiàta di l'acqua, Diu mannò nu
ventu siccu. Pianu pianu, l'arca andò a
pusàrisi supra la cima da muntàgna
Ararat. Noè ristò ìntra l'arca 40
iòrna pi spittàri ca
l'acqua si
n'ascinnìssi.
12


Noè mannò nu cuòrvu e na palumma for a di la
finestra di l'arca. Nun truvànnu nu postu asciùttu
pi firmàrisi, la palùmma turnò ni Noè.
13

Na simàna dopu, Noè
pruvò attòrna. La
palùmma turnò annarrièri
cu na pàmpina di ulìva ni lu
beccu suo. La simàna dopu
Noè sappi ca la terra era
asciutta, pirchì la
palùmma nun
fici ritòrnu.
14



Noè e lu Dilùviu

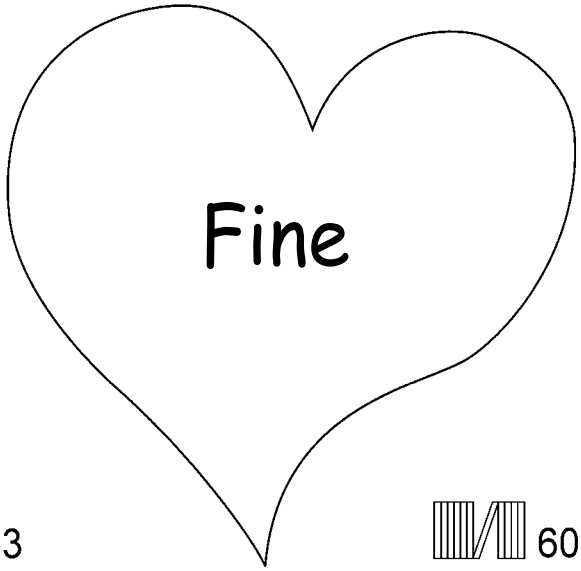
na storia pigghiata da la Parola di Diu,
la Bibbia,

Si trova ni

Genesi 6-10

"Tràsiri ni la Parola tua ni duna luci."
Salmo 119:130

19



'Sta storia di la Bibbia ni parra di lu
beddu Diu ca n'ha criàtu e voli ca Lu canuscèmu.

Diu sapi ca niàutri ama fattu cosi sbagghiàti ca Iddu chiàma "piccati". A puniziòni pi lu piccàtu è la morti, ma Diu ni ama cussì assài ca ha mannàtu l'ùnicu fìgghiu suo, Gesù, a mòrri supra la cruci e a ricìviri la punizioni di li piccàti o postu nostru. Poi Gesù turnò a la vita e chianàu ni lu Cièlu, la casa Sua di ùnni avìa vinutu. Se crìri a Gesù e ci dumànni di pirdunari li piccati tuòi, Iddu lu fa! Veni a vìviri ni tìa e tu si cu Iddu po rièstu di l'eternità!

Se vuoi abbannunàri li piccati tuoi parra cu Diu e dicci: "Caru Diu, iu criru ca Gesù murìu pi li piccati miei e ca ora è vivo. Ti prièiu di tràsiri na vita mia e di pirdunàri li piccati miei, cussì ca pozzu avìri na vita nova ora e passàri lu restu di l'eternità cu tia. Aiùtimi a campàri comu nu fìgghiu tuo. Amen."

Leggi la Bibbia e parra cu Diu ogni òrnu. Giuvanni 3:16